

00/248

United Nations  ~~Navigation~~

HEADQUARTERS • SIEGE NEW YORK, NY 10017
TEL.: 1 (212) 963.1234 • FAX: 1 (212) 963.4873

REFERENCE: M.Z.N. 36. 2000. LOS (Maritime Zone Notification) 18 September 2000

**United Nations Convention on the Law of the Sea
concluded at Montego Bay, Jamaica
on 10 December 1982**

Deposit by Australia of the list of geographical coordinates of points
pursuant to article 12 (Roadsteads) of the Convention.

The Secretary-General of the United Nations communicates the following:

On 18 September 2000, Australia deposited with the Secretary-General, in accordance with article 16, paragraph 2, of the Convention, the following list of geographical coordinates:

List of geographical coordinates of points for drawing the extended outer limits of the territorial sea in the southern area of the Gulf of Carpentaria to include the part of the roadstead near the Port of Kowanyina in Queensland of the extended limits of that roadstead, as established by the Proclamation of 29 August 2000 under the Seas and Submerged Lands Act 1977.

The Proclamation of 29 August 2000 will be reproduced in the Law of the Sea Bulletin together with an illustrative map. The map will also be reproduced in the next issue of the Law of the Sea Information Quarterly.

The original list of geographical coordinates deposited by Australia may be consulted at the Secretariat (Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea, Office of Legal Affairs, DC2-0438, telephone: 963-3982 or fax: 963-5847).



REFERENCE: M.Z.N. 36. 2000. LOS (Notification Zone Maritime) 18 septembre 2000

Convention des Nations Unies sur le Droit de la Mer
conclue à Montego Bay (Jamaïque)
le 10 décembre 1982.

Dépôt par l'Australie d'une liste de coordonnées géographiques des points en
vertu de l'article 12 (Rades) de la Convention

Le Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies a l'honneur de vous en informer.

Le 18 septembre 2000, l'Australie a déposé auprès du Secrétaire général, en conformité avec le paragraphe 2 de l'article 16 de la Convention, la liste de coordonnées géographiques des points décrite ci-après:

Liste de coordonnées géographiques des points pour tracer la limite extérieure prolongée de la mer territoriale dans la zone sud du Golfe de Carpentaria afin d'inclure la partie de la rade à proximité du Port de Karumba en Queensland et pour tracer la limite de cette rade, établie par la Proclamation du 29 août 2000 en vertu de la Loi sur la Mer (Act 1973).

La Proclamation du 29 août 2000 sera reproduite dans le Bulletin du droit de la mer, accompagnée d'une carte illustrative. Cette carte sera aussi reproduite dans le prochain numéro de la Circulaire d'information sur le droit de la mer.

La liste authentique des coordonnées géographiques pour tracer la limite pour la zone consultée au Secrétariat (Division des affaires maritimes et du droit de la mer, Bureau des affaires juridiques, DC-4458, téléphone: 963-3967 ou télécopie: 963-5847).

